

Algemene Directie Regulering en Organisatie van de Markt

Direction générale de la Régulation et de l'Organisation du Marché

Dienst voor de Intellectuele Eigendom

Office de la Propriété Intellectuelle



Service public
de Wallonie

Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en Visserij
Productkwaliteitsbeheer

Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources
naturelles et Environnement
Direction de la Qualité

BULLETIN

- DER KWEEKPRODUCTEN
- VAN DE NATIONALE RASENCATALOGI

- DES OBTENTIONS VEGETALES
- DES CATALOGUES NATIONAUX

**OFFICIELE MEDEDELINGEN
BELGIE**

**COMMUNICATIONS OFFICIELLES
BELGIQUE**

01 – 28.02.2011

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O.,
Middenstand & Energie
Algemene Directie Regulering en Organisatie van de Markt
Dienst voor de Intellectuele Eigendom
North Gate III - Koning Albert II-laan 16
B-1000 Brussel
Tel: ++32 2 277 82 75 - Fax: ++32 2 277 52 62
[http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/
index.jsp](http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp)

Ondernemingsnummer: 0314.595.348

Service Public Fédéral Economie, P.M.E.,
Classes moyennes & Energie
Direction générale de la Régulation et de l'Organisation du Marché
Office de la Propriété Intellectuelle
North Gate III - Bd du Roi Albert II 16
B-1000 Bruxelles
Tél : ++32 2 277 82 75 - Fax : ++32 2 277 52 62
http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp

Numéro d'entreprise : 0314.595.348

BERICHT – COMMUNICATION

De bevoegdheid van het **kwekersrecht** valt onder de Dienst voor de Intellectuele Eigendom:

Dienst voor de Intellectuele Eigendom

Mevr. Camille Vanslebrouck
North Gate III

Koning Albert II-laan 16
B-1000 Brussel

Tel: ++32 2 277 82 75

Fax: ++32 2 277 52 62

camille.vanslebrouck@economie.fgov.be
http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/intellectuele_Eigendom/index.jsp

De bevoegdheden verbonden aan de **Rassencatalogus voor landbouw- en groentengewassen** vallen onder de Gewesten.

De contactadressen voor beide Gewesten zijn als volgt:

Voor het Waals Gewest :

Mme Françoise Bedoret
Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle
Agriculture, Ressources naturelles
et Environnement

Direction de la Qualité

14 Chaussée de Louvain

Bât. Place-2^{ème} étage

B-5000 Namur

Tél : ++ 32 81 64 95 97

Fax : ++ 32 81 64 95 44

Francoise.bedoret@spw.wallonie.be

<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Voor het Vlaams Gewest:

Mevr. Mia Defrancq
Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en
Visserij

Productkwaliteitsbeheer

Ellips, 4^e verdieping

Koning Albert II laan 35, bus 41

B-1030 Brussel

Tel: ++ 32 2 552 74 48

Fax: ++ 32 2 552 74 01

mia.defrancq@lv.vlaanderen.be

www.vlaanderen.be/landbouw > Plant > Rassenlijsten

La compétence du **droit d'obtention végétale** relève de l'Office de la Propriété Intellectuelle:

Office de la Propriété Intellectuelle

Mme Camille Vanslebrouck
North Gate III

Bd du Roi Albert II 16
B-1000 Bruxelles

Tél : ++32 2 277 82 75

Fax : ++32 2 277 52 62

camille.vanslebrouck@economie.fgov.be
http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp

Les compétences liées aux **Catalogues des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes** relèvent des Régions.

Les adresses de contact pour les deux Régions sont :

Pour la Région Wallonne :

Mme Françoise Bedoret
Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle
Agriculture, Ressources naturelles
et Environnement

Direction de la Qualité

14 Chaussée de Louvain

Bât. Place-2^{ème} étage

B-5000 Namur

Tél : ++ 32 81 64 95 97

Fax : ++ 32 81 64 95 44

Francoise.bedoret@spw.wallonie.be

<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Pour la Région Flamande :

Mme. Mia Defrancq
Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en
Visserij

Productkwaliteitsbeheer

Ellips, 4^e verdieping

Koning Albert II laan 35, bus 41

B-1030 Brussel

Tel : ++ 32 2 552 74 48

Fax : ++ 32 2 552 74 01

mia.defrancq@lv.vlaanderen.be

www.vlaanderen.be/landbouw > Plant > Rassenlijsten

The competence of the **Plant Breeder's right** is under the responsibility of the Intellectual Property Office:

Intellectual Property Office

Mrs. Camille Vanslebrouck
North Gate III

Bd Roi Albert II 16
B-1000 Brussels

Phone: ++32 2 277 82 75

Fax: ++32 2 277 52 62

camille.vanslebrouck@economie.fgov.be
http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp

The competences linked to the **agricultural and vegetable catalogues** are under the responsibility of the regions.

The contact addresses for both Regions are:

For the Walloon region :

Mme Françoise Bedoret
Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle
Agriculture, Ressources naturelles
et Environnement

Direction de la Qualité

14 Chaussée de Louvain

Bât. Place-2^{ème} étage

B-5000 Namur

Tél : ++ 32 81 64 95 97

Fax : ++ 32 81 64 95 44

Francoise.bedoret@spw.wallonie.be

<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

For the Flemish region:

Mrs. Mia Defrancq
Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en
Visserij

Productkwaliteitsbeheer Ellips,

4^e verdieping

Koning Albert II laan 35, bus 41

B-1030 Brussel

Tel: ++ 32 2 552 74 48

Fax: ++ 32 2 552 74 01

mia.defrancq@lv.vlaanderen.be

www.vlaanderen.be/landbouw > Plant > Rassenlijsten

INHOUD		SOMMAIRE
Bericht	2	Communication
A Bescherming van kweekproducten	5	A Protection des obtentions végétales
I Aanvragen om bescherming	-	I Demandes de protection
II Rasbenamingen	-	II Dénominations variétales
1 Aanvragen om een rasbenaming	-	1 Demandes de dénomination variétale
2 Goedkeuring van voorgestelde rasbenamingen	-	2 Approbation de dénominations variétales proposées
III Intrekking van aanvragen om bescherming	-	III Retrait de demandes de protection
IV Beslissingen	5	IV Décisions
1 Verlening van de bescherming	5	1 Octroi de la protection
2 Afwijzing van de aanvragen om bescherming	-	2 Rejet de demandes de protection
V Wijziging van de titularis, de aanvrager of de mandataris	-	V Modification du titulaire, du demandeur ou du mandataire
VI Einde van de bescherming	-	VI Fin de la protection
VII Officiële bekendmakingen	6	VII Annonces officielles
1 Officiële bekendmakingen (België)	6	1 Annonces officielles (Belgique)
2 Officiële bekendmakingen (UPOV)	-	2 Annonces officielles (UPOV)
B Nationale rassencatalogi	11	B Catalogues nationaux des variétés
I Aanvragen om inschrijving in de nationale rassencatalogus	11	I Demandes d'inscription au catalogue national des variétés
II Rasbenamingen	20	II Dénominations variétales
1 Aanvragen om een rasbenaming	20	1 Demandes de dénomination variétale
2 Goedkeuring van voorgestelde rasbenamingen	22	2 Approbation de dénominations variétales proposées
III Intrekking van aanvragen om inschrijving	23	III Retrait de demandes d'inscription
IV Beslissingen	26	IV Décisions
1 Inschrijvingen	26	1 Inscriptions
2 Verlenging van inschrijvingen	29	2 Prolongation des inscriptions
3 Wijziging van categorie	-	3 Modification de la catégorie
4 Afwijzing van de aanvraag om inschrijving	36	4 Rejet de la demande d'inscription
V Wijziging van de aanvrager, de mandataris of de instandhouder	38	V Modification du demandeur, du mandataire ou du mainteneur
VI Geschrapte rassen	40	VI Variétés radiées
VII Officiële bekendmakingen	42	VII Annonces officielles

INHALT		CONTENT
Bekanntmachung	2	Announcement
A Sortenschutz	5	A Plant breeders' rights
I Anmeldungen zur Erteilung des Sortenschutzes	-	I Applications for a grant of plant breeders' right
II Sortenbezeichnungen	-	II Variety denominations
1 Anmeldungen von Sortenbezeichnungen	-	1 Notice of names proposed for plant varieties
2 Genehmigung angemeldeten Sortenbezeichnungen	-	2 Notice of names approved for plant varieties
III Zurücknahme von Anmeldungen	-	III Withdrawal of applications
IV Entscheidungen	5	IV Decisions
1 Erteilung des Sortenschutzes	5	1 Grant of plant breeders' rights
2 Zurückweisung von Anmeldungen	-	2 Rejection of applications
V Aenderung des Anmelders, Sortenschutzinhabers oder Vertreters	-	V Change of the applicant, holder or agent
VI Beendigung des Schutzes	-	VI Termination of protection
VII Offizielle Bekanntmachungen	6	VII Official announcements
1 Offizielle Bekanntmachungen (Belgien)	6	1 Official announcements (Belgium)
2 Offizielle Bekanntmachungen (UPOV)	-	2 Official announcements (UPOV)
B Nationale Sortenlisten für landwirtschaftliche Arten und Gemüsearten	11	B National lists of varieties of agricultural and vegetable species
I Anmeldungen	11	I Applications
II Sortenbezeichnungen	20	II Variety denominations
1 Anmeldungen von Sortenbezeichnungen	20	1 Notice of names proposed for plant varieties
2 Genehmigung angemeldeten Sortenbezeichnungen	22	2 Notice of names approved for plant varieties
III Zurücknahme von Anmeldungen	23	III Withdrawal of applications
IV Entscheidungen	26	IV Decisions
1 Eintragungen	26	1 Registrations
2 Verlängerung von Eintragungen	29	2 Prolongation of applications
3 Aenderung der Gruppierung	-	3 Modification of the group
4 Zurückweisung von Anmeldungen	36	4 Rejection of applications
V Aenderung des Anmelders, Erhaltungszüchters oder Vertreters	38	V Change of the applicant, maintainer or agent
VI Gestrichene Sorten	40	VI Deleted varieties
VII Offizielle Bekanntmachungen	42	VII Official announcements



Dienst voor de Intellectuele Eigendom

Office de la Propriété Intellectuelle

A BESCHERMING VAN KWEKPRODUCTEN PROTECTION DES OBTENTIONS VEGETALES

IV Beslissingen - Décisions

IV.1 Verlening van de bescherming - Octroi de la protection

Dossier N°	a) Titularis b) Kweker c) Mandataris	Rasbenaming	Nummer en datum van het certificaat
N° du dossier	a) Titulaire b) Obtenteur c) Mandataire	Dénomination	Numéro et date du certificat

Malus domestica Borkh. / Pommier / Appelboom

90862	a) PAQUOT JACQUES Rue du Monti, 10 BE - 6960 MALEMPRE b) LATVIA STATE INSTITUTE OF FRUIT-GROWING Graudu Str.I LV - 3701 DOBELE c) PAQUOT JACQUES Rue du Monti, 10 BE - 6960 MALEMPRE	LIGITA	1803 21.02.2011
90863	a) PAQUOT JACQUES Rue du Monti, 10 BE - 6960 MALEMPRE b) LATVIA STATE INSTITUTE OF FRUIT-GROWING Graudu Str.I LV - 3701 DOBELE c) PAQUOT JACQUES Rue du Monti, 10 BE - 6960 MALEMPRE	EDITE	1804 21.02.2011

Rhododendron L. / Azalée, Rhododendron / Rhododendron, Azalea

90858	a) RANNACKER KARSTEN ERIKENSTRASSE 47 DE - 33334 GÜTERSLOH b) RANNACKER KARSTEN ERIKENSTRASSE 47 DE - 33334 GÜTERSLOH c) DE WAELE LIEVIN MOSTSTRAAT 56 BE - 9041 OOSTAKKER	PINK SACHSENSTERN	1802 21.02.2011
-------	--	-------------------	--------------------

VII Officiële bekendmakingen - Annonces officielles

VII.1 Officiële bekendmakingen (België) - Annonces officielles (Belgique)

De bevoegdheid van het kwekersrecht valt onder de Dienst voor de Intellectuele Eigendom. De gegevens van de Dienst zijn:

Dienst voor de Intellectuele Eigendom
Mevr. Camille Vanslebrouck
Koning Albert II-laan 16
B-1000 Brussel
Tel: ++ 32 2 277 82 75
Fax: ++ 32 2 277 52 62
E-mail: camille.vanslebrouck@economie.fgov.be
http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp

La compétence du droit d'obtention végétale relève de l'Office de la Propriété Intellectuelle. Les coordonnées de cet Office sont:

Office de la Propriété Intellectuelle
Mme Camille Vanslebrouck
North Gate III
Bd du Roi Albert II 16
B-1000 Bruxelles
Tél : ++ 32 2 277 82 75
Fax : ++ 32 2 277 52 62
E-mail : camille.vanslebrouck@economie.fgov.be
http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp

The competence of the Plant Breeder's right is under the responsibility of the Intellectual Property Office. This Office is:

Intellectual Property Office
Mrs. Camille Vanslebrouck
North Gate III
Bd du Roi Albert II 16
B-1000 Brussels
Phone: ++ 32 2 277 82 75
Fax: ++ 32 2 277 52 62
E-mail: camille.vanslebrouck@economie.fgov.be
http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp

CCP: 679 -2003738-09
IBAN: BE52 6792 0037 3809
BIC: PCHQBEBB
La Poste – Postchèque
Centre Monnaie
B-1000 Bruxelles

L'Office de la Propriété Intellectuelle vous informe que son site a été actualisé. Vous pouvez le consulter directement à l'adresse suivante : http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp.

Vous y trouverez notamment, en ce qui concerne la protection des obtentions végétales, la procédure de demande de certificat, les formulaires nécessaires et les tarifs, ainsi que les principaux extraits de la législation et le Bulletin des obtentions végétales.

De Dienst voor de Intellectuele Eigendom deelt u mee dat zijn site geactualiseerd werd. Deze kunt u op het volgende adres raadplegen: http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp.

Voor wat betreft de bescherming van kweekproducten vindt u aldaar, o.a. de procedure voor de indiening van een aanvraag voor een kwekerscertificaat, de nodige formulieren en de tarieven, en ook de voornaamste uittreksels van de wetgeving en het Bulletin der kweekproducten.

The Intellectual Property Office informs you that his website has been updated. You can consult it on the following address: <http://economie.fgov.be/opri-die.htm>.

As far as plant breeder's right is concerned, you will find the procedure for application of a plant breeder's right, the necessary forms and the taxes to be paid, as well as the principal extracts of the legislation and the Plant Variety Gazette.

Loi belge sur la protection des obtentions végétales

La loi belge sur la protection des obtentions végétales du 10 janvier 2011 a été publiée le 25 février 2011 au *Moniteur belge*.

Le Roi fixera la date d'entrée en vigueur de chacune des dispositions de la loi.

Belgische wet tot bescherming van kweekproducten

De Belgische wet tot bescherming van kweekproducten van 10 januari 2011 werd op 25 februari 2011 in het *Belgische Staatsblad* gepubliceerd.

De Koning bepaalt de datum van inwerkingtreding van elke bepaling van de wet.

Belgisches Gesetz über den Sortenschutz

Das belgische Gesetz über den Sortenschutz vom 10. Januar 2011 wurde am 25. Februar 2011 in das *Belgische Staatsblatt* publiziert.

Der König stellt das Datum des Inkrafttretens jeder Bestimmung dieses Gesetzes fest.

Belgian Plant Breeders' Rights Act

The Belgian Bill on Plant Breeders' Rights of 10 January 2011 was published on the *Belgian Monitor* on 25 February 2011.

The King shall decide upon the entry into force of each provision of the Act.

RECHTEN TE BETALEN VOOR HET KWEKERSRECHT

Om het bedrag van de rechten te bepalen worden de plantensoorten in drie klassen ingedeeld.

Klas A: tarwe, gerst, haver, aardappel, suikerbiet;

Klas B: rogge, spelt, maïs, grassen, voedergewassen, oliehoudende planten en vezelgewassen, roos, anjer, chrysanthe, tulp, fresia, azalea, rododendron, begonia, sla, tomaat, witloof, erwten, boon, wortel, schorsener, bloemkool, ajuin, prei, selder;

Klas C: landbouwgewassen, uitgezonderd die onder klassen A en B, tuinbouwgewassen en sierplanten uitgezonderd die onder klas B, fruitbomen en fruitheesters, aardbei, sier- en bosbomen, sierheesters.

TE INNEN RECHTEN (EUR)	KLASSEN		
	A	B	C
I De neerlegging en de behandeling van de aanvraag:			
a) Voor de neerlegging en inschrijving van de aanvraag	150	150	150
b) Voor het beroep op het recht van voorrang	50	50	50
c) Indien geen rasbenaming wordt voorgesteld bij de neerlegging van de aanvraag, maar wel afzonderlijk	50	50	50
d) Bij het voorstellen van een nieuwe benaming	50	50	50
e) Voor het rasonderzoek (*)			
Voor de eerste onderzoeksperiode	445	345	250
Voor de tweede en elke volgende onderzoeksperiode	295	225	150
II Het behoud van de geldigheid van het kwekersrecht:			
a) Jaarlijkse rechten:			
Eerste jaar	75	75	75
Tweede jaar	150	125	100
Derde jaar	225	175	125
Vierde jaar	295	225	150
Vijfde tot vijftiengste jaar	370	275	175
b) Bijkomend recht in geval van betaling van achterstallig jaarlijks recht (in % van het betrokken jaarlijks recht)	20 %	20 %	20 %
III Bij aflevering en inschrijving in rassenregister van:			
a) Licenties, per neerlegging	62	62	62
b) Dwanglicenties	62	62	62
IV Bij inschrijving in rassenregister van:			
a) Verzaking aan kwekersrecht	62	62	62
b) Overdracht van kwekersrecht	62	62	62
V Bij aflevering van:			
a) Afschrift van inschrijving in het rassenregister	37	37	37
b) Afschrift van de aanvraag om een kwekerscertificaat	37	37	37
c) Getuigschrift dat er geen inschrijving bestaat	37	37	37
VI Bij alle andere inschrijvingen of schrapping in het register der aanvragen of in het rassenregister, per vermelding	62	62	62

(*) Indien, voor het onderzoek naar de OHB-waarde, beroep wordt gedaan op een buitenlandse dienst, wordt het bedrag beschouwd als een voorschot op het verschuldigde bedrag. Dit is het bedrag betaald door de federale dienst aan de buitenlandse dienst.

REDEVANCES À PAYER POUR LE DROIT D'OBTENTION VEGETALE

Pour déterminer le montant des redevances, les espèces végétales sont réparties en trois classes.

Classe A : blé, orge, avoine, pomme de terre, betterave sucrière;

Classe B : seigle, épeautre, maïs, graminées, plantes fourragères, plantes oléagineuses et plantes à fibres, rosier, oeillet, chrysanthème, tulipe, freesia, azalée, rhododendron, bégonia, laitue, tomate, chicorée- witloof, pois, haricot, carotte, scorsonère, chou-fleur, oignon, poireau, céleri;

Classe C : les plantes agricoles exceptées celles mentionnées à la classe A et B, les plantes horticoles et les plantes ornementales exceptées celles mentionnées à la classe B, arbres et arbustes fruitiers, fraisier, arbres ornementaux et forestiers, arbustes ornementaux.

REDEVANCES A PERCEVOIR (EUR)	CLASSES		
	A	B	C
I Dépôt et instruction de la demande :			
a) Pour le dépôt et l'inscription de la demande	150	150	150
b) Pour la revendication du droit de priorité	50	50	50
c) Lorsqu'une dénomination variétale n'est pas proposée en même temps que le dépôt de la demande	50	50	50
d) Lorsqu'une nouvelle dénomination est proposée	50	50	50
e) Pour l'examen de la variété (*)			
Pour la première période d'examen	445	345	250
Pour la deuxième période et chaque période suivante d'examen	295	225	150
II Maintien de la validité du droit d'obtention :			
a) Redevances annuelles :			
Première année	75	75	75
Deuxième année	150	125	100
Troisième année	225	175	125
Quatrième année	295	225	150
Cinquième à vingt-cinquième année	370	275	175
b) Redevance supplémentaire dans le cas d'une redevance annuelle non payée à la date de l'échéance (en % de la redevance annuelle concernée)	20 %	20 %	20 %
III Délivrance et inscription dans le registre des variétés de :			
a) Licences, par dépôt	62	62	62
b) Licences obligatoires	62	62	62
IV Inscription dans le registre des variétés :			
a) Renonciation au droit d'obtention	62	62	62
b) Cession du droit d'obtention	62	62	62
V Délivrance de :			
a) Copie des inscriptions dans le registre des variétés	37	37	37
b) Copie de la demande de certificat d'obtention végétale	37	37	37
c) Attestation qu'il n'existe pas d'inscription	37	37	37
VI Toute autre inscription ou radiation dans le registre des demandes ou le registre des variétés, par annotation	62	62	62

(*) Lorsque, pour l'examen de la DHS, il est fait appel à un service étranger, le montant payé est considéré comme une avance sur le montant dû à savoir, celui payé par le service fédéral au service étranger.



Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en Visserij
Productkwaliteitsbeheer



Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources
naturelles et Environnement
Direction de la Qualité

B NATIONALE RASSENCATALOGI CATALOGUES NATIONAUX DES VARIETES

Les numéros avec un **RW** sont gérés par la **Région Wallonne**, les numéros avec un **VG** par la Région flamande;

De nummers met **VG** worden beheerd door het **Vlaams Gewest**, de nummers met **RW** door het Waals Gewest.

I Aanvragen om inschrijving in de nationale rassencatalogus Demandes d'inscription au catalogue national des variétés

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande

Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière

RW 1641	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE-38387 SÖLLINGEN b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE-5030 GEMBLOUX	- ST 12101	07.01.2011
RW 1643	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE-38387 SÖLLINGEN b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE-5030 GEMBLOUX	- ST 12003	07.01.2011
RW 1645	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE-38387 SÖLLINGEN b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE-5030 GEMBLOUX	- ST 15135	07.01.2011
RW 1647	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE-38387 SÖLLINGEN b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE-5030 GEMBLOUX	- ST 14109	07.01.2011
RW 1649	a) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR-59242 CAPPELLE-EN PEVELE b) LOUIS ERAUW-JACQUERY S.A. KARREWEGSTRAAT 138 BE-9800 DEINZE	- FD-1117	21.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande
RW 1651	a) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR-59242 CAPPELLE-EN PEVELE b) LOUIS ERAUW-JACQUERY S.A. KARREWEGSTRAAT 138 BE-9800 DEINZE	- FD-1118	21.01.2011
RW 1653	a) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR-59242 CAPPELLE-EN PEVELE b) LOUIS ERAUW-JACQUERY S.A. KARREWEGSTRAAT 138 BE-9800 DEINZE	- FD-1119	21.01.2011
RW 1655	a) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR-59242 CAPPELLE-EN PEVELE b) LOUIS ERAUW-JACQUERY S.A. KARREWEGSTRAAT 138 BE-9800 DEINZE	- FD-1120	21.01.2011
RW 1657	a) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR-59242 CAPPELLE-EN PEVELE b) LOUIS ERAUW-JACQUERY S.A. KARREWEGSTRAAT 138 BE-9800 DEINZE	- FD-1121	21.01.2011
VG/A/001 /00658	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1136	13.01.2011
VG/A/001 /00660	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1139	13.01.2011
VG/A/001 /00662	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1155	13.01.2011
VG/A/001 /00664	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1158	13.01.2011
VG/A/001 /00666	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1170	13.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande
VG/A/001 /00668	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1177	13.01.2011
VG/A/001 /00670	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1185	13.01.2011
VG/A/001 /00672	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1190	13.01.2011
VG/A/001 /00674	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1203	13.01.2011
VG/A/001 /00676	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1238	13.01.2011
VG/A/001 /00678	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1246	13.01.2011
VG/A/001 /00680	a) SYNGENTA CROP PROTECTION AG SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASLE b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE - 9820 MERELBEKE	- HI 1247	13.01.2011
VG/A/001 /00682	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN b)	- SN-512	04.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande
VG/A/001 /00684	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	- SN-514	04.01.2011
	b)		
VG/A/001 /00686	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	- SN-566	04.01.2011
	b)		
VG/A/001 /00688	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	- SR-530	04.01.2011
	b)		
VG/A/001 /00690	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	- SR-531	04.01.2011
	b)		
VG/A/001 /00692	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	- SR-532	04.01.2011
	b)		
VG/A/001 /00694	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	- SR-534	04.01.2011
	b)		
VG/A/001 /00696	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	- SR-542	04.01.2011
	b)		
VG/A/001 /00698	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	- ST 12104	07.01.2011
	b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLoux		
VG/A/001 /00700	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	- ST 12126	07.01.2011
	b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLoux		
VG/A/001 /00702	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	- ST 15132	07.01.2011
	b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLoux		

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande

Cichorium intybus L. var. sativum Lam. & DC., Industriële chicorei, Chicorée industrielle

RW 14059	a) CHICOLINE DE S.A. COSUCRA-GROUPE WARCOING RUE DE LA SUCRERIE 2 BE-7740 WARCOING b) -	- CHIC1123	17.02.2011
----------	--	---------------	------------

Linum usitatissimum L., Vlas, Lin

VG/A/064 /00036	a) LIMAGRAIN NEDERLAND B.V. VAN DER HAVE WEG 2 POSTBUS 1 NL - 4410 AA RILLAND b)	- LN1101	12.01.2011
-----------------	---	-------------	------------

Zea mays L., Maïs, Maïs

RW 80-1055	a) R2N SAS RUE EMILE SINGLA - SITE DE BOURRAN BP 3336 FR-12033 RODEZ CEDEX 09 b) -	- RH011001	13.01.2011
RW 80-1057	a) R2N SAS RUE EMILE SINGLA - SITE DE BOURRAN BP 3336 FR-12033 RODEZ CEDEX 09 b) -	- RH10036	13.01.2011
RW 80-1059	a) MAISADOUR SEMENCES -DIVISION RECHERCHE ROUTE DE SAINT SEVER FR-40280 HAUT MAUCO b) -	- MGM228309	13.01.2011
VG/A/080 /01280	a) EURALIS SEMENCES AVENUE GASTON PHOEBUS FR - 64230 LESCAR b)	- ESZ0104	07.01.2011
VG/A/080 /01282	a) EURALIS SEMENCES AVENUE GASTON PHOEBUS FR - 64230 LESCAR b)	- ESZ0201	07.01.2011
VG/A/080 /01284	a) EURALIS SEMENCES AVENUE GASTON PHOEBUS FR - 64230 LESCAR b)	- ESZ1104	07.01.2011
VG/A/080 /01286	a) EURALIS SEMENCES AVENUE GASTON PHOEBUS FR - 64230 LESCAR b)	- ESZ1109	07.01.2011
VG/A/080 /01288	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- SA0430	17.01.2011
VG/A/080 /01290	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- SA0450	17.01.2011
VG/A/080 /01292	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- SB0730	17.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande
VG/A/080 /01294	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- SB0740	17.01.2011
VG/A/080 /01296	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- SB1760	17.01.2011
VG/A/080 /01298	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- SB0770	17.01.2011
VG/A/080 /01300	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- SB1770	17.01.2011
VG/A/080 /01302	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA0303	17.01.2011
VG/A/080 /01304	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA0304	17.01.2011
VG/A/080 /01306	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA0305	17.01.2011
VG/A/080 /01308	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA0306	17.01.2011
VG/A/080 /01310	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA0307	17.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande
VG/A/080 /01312	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	<u>Kourtois</u> KXA9303	17.01.2011
VG/A/080 /01314	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	<u>Colisee</u> KXA9306	17.01.2011
VG/A/080 /01316	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	<u>Kalientes</u> KXA9309	17.01.2011
VG/A/080 /01318	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	<u>Baracco</u> KXA9327	17.01.2011
VG/A/080 /01320	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXB1001	17.01.2011
VG/A/080 /01322	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXB1002	17.01.2011
VG/A/080 /01324	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXB1003	17.01.2011
VG/A/080 /01326	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM160/09	17.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande
VG/A/080 /01328	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM160/53	17.01.2011
VG/A/080 /01330	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM160/55	17.01.2011
VG/A/080 /01332	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM160/73	17.01.2011
VG/A/080 /01334	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM260/50	17.01.2011
VG/A/080 /01336	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM260/51	17.01.2011
VG/A/080 /01338	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM260/56	17.01.2011
VG/A/080 /01340	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM260/58	17.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van aanvraag
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date de la demande
VG/A/080 /01342	a) PIONEER HI-BRED NORTHERN EUROPE SERVICES DIV.GMBH APENSENERSTRASSE 198 DE - 21614 BUXTEHUDE b) PIONEER HI-BRED NORTHERN EUROPE SALES DIVISION GMBH KUNSTLAAN 44 BE - 1040 ETTERBEEK	- X80B386	21.01.2011

II Rasbenamingen - Dénominations variétales

II.1 Aanvragen om een rasbenaming - Demandes de dénomination variétale

De bemerkingen betreffende de benaming dienen ingediend te worden binnen de twee maanden vanaf de datum van bekendmaking.

Les observations relatives à la dénomination doivent être introduites dans un délai de deux mois à partir de la date de la publication.

Een "(C)" achter de rasbenaming betekent dat ze een codenaam is volgens de Verordening (EG) Nr. 637/2009 van de Commissie van 22 juli 2009 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen betreffende de geschiktheid van rasbenamingen voor landbouw- en groentegewassen.

Un "(C)" après la dénomination variétale signifie qu'il s'agit d'un code au sens du Règlement (CE) N°637/2009 de la Commission du 22 juillet 2009 établissant des modalités d'application concernant l'éligibilité des dénominations variétales des espèces de plantes agricoles et des espèces de légumes.

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Vorige voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Voorgestelde rasbenaming Datum
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée antérieurement</u> Référence provisoire	Dénomination proposée Date
<i>Beta vulgaris L. - Sugar Beet, Suikerbiet, Betterave sucrière</i>			
VG/A/001 /00636	a) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOJBYGARDVEJ 31 DK - 4960 HOLEBY	MA2006	Boogie 17.12.2010
	b)		
<i>Lolium multiflorum Lam.- Ssp. Alternativum (=Westerworld), Westerwolds raaigras, Ray-grass Westerwold</i>			
VG/A/017.1/00042	a) KORMORAN B.V.B.A. KERKSTRAAT 42 BE - 3321 OUTGAARDEN	ILVO085435	Melseemper 23.02.2011
	b)		
<i>Triticum aestivum L. emend Fiori et Paol., Zachte tarwe, Froment/Blé tendre</i>			
VG/A/077 /00362	a) KWS LOCHOW GMBH (BERGEN) POSTFACH 1197 DE - 29296 BERGEN	LP 1794.4.05	KWS Meilo 24.01.2011
	b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN		
<i>Zea mays L., Maïs, Maïs</i>			
VG/A/080 /01312	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	KXA9303	Kourtois 14.01.2011
	b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS		
VG/A/080 /01314	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	KXA9306	Colisee 14.01.2011
	b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS		

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Vorige voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Voorgestelde rasbenaming Datum
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée antérieurement</u> Référence provisoire	Dénomination proposée Date
VG/A/080 /01316	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	KXA9309	Kalientes 14.01.2011
	b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS		
VG/A/080 /01318	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	KXA9327	Baracco 14.01.2011
	b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS		

II.2 Goedkeuring van voorgestelde rasbenamingen Approbation de dénominations variétales proposées

Een "(C)" achter de rasbenaming betekent dat ze een codenaam is volgens de Verordening (EG) Nr. 637/2009 van de Commissie van 22 juli 2009 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen betreffende de geschiktheid van rasbenamingen voor landbouw- en groentegewassen.

Un "(C)" après la dénomination variétale signifie qu'il s'agit d'un code au sens du Règlement (CE) N°637/2009 de la Commission du 22 juillet 2009 établissant des modalités d'application concernant l'éligibilité des dénominations variétales des espèces de plantes agricoles et des espèces de légumes.

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Vorige voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Voorgestelde rasbenaming
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée antérieurement</u> Référence provisoire	Datum van goedkeuring Dénomination proposée Date de l'approbation
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.- <i>Ssp. Alternativum</i> (=Westerworld), Westerwolds raaigras, Ray-grass Westerwold			
VG/A/017.1/00042	a) KORMORAN B.V.B.A. KERKSTRAAT 42 BE - 3321 OUTGAARDEN	ILVO085435	Melsemper 28.02.2011
	b)		
<i>Lolium x boucheanum</i> Kunth, Gekruist raaigras, Ray-grass hybride			
VG/A/019 /00004	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	ILVO082565	Melprius 05.01.2011
	b)		
<i>Triticum aestivum</i> L. <i>emend Fiori et Paol.</i>, Zachte tarwe, Froment/Blé tendre			
VG/A/077 /00368	a) KWS LOCHOW GMBH (BERGEN) POSTFACH 1197 DE - 29296 BERGEN	KW3344-5-05	KWS Dacanto 05.01.2011
	b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN		
VG/A/077 /00378	a) NICKERSON INTERNATIONAL RESEARCH SNC BP 1 FR - 63720 CHAPPES	W05-1159	Norada 05.01.2011
	b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN		

III Intrekking van aanvragen om inschrijving - Retrait de demandes d'inscription

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van intrekking
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du retrait
<i>Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière</i>			
RW 1573	a) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 - DE- 37555 EINBECK	- OK128	14.02.2011
	b) KWS BENELUX BV EINSTEINSTRAT 33 - 3281 NJ NUMANSDORP		
VG/A/001 /00630	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	- ST 14009	20.01.2011
	b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBOUX		
VG/A/001 /00646	a) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOJBYGARDVEJ 31 DK - 4960 HOLEBY	- MA2043	11.01.2011
	b)		
<i>Linum usitatissimum L., Vlas, Lin</i>			
VG/A/064 /00034	a) WIERSUM PLANTBREEDING ZEEFBAAN 28 NL - 9672 BN WINSCHOTEN	<u>Caresse</u> LW 0047-40	17.01.2011
	b) VAN DE BILT ZADEN EN VLAS B.V.B.A. ELLEGEMSTRAAT 16 BE - 9870 ZULTE		
<i>Solanum tuberosum L. , Aardappel , Pomme de terre</i>			
VG/A/081 /00031	a) BINST BREEDING AND SELECTION N.V. COKERIESTRAT 20 BE - 1850 GRIMBERGEN	<u>Carlos</u> TE 96.20.12	15.02.2011
	b)		
<i>Zea mays L., Maïs, Maïs</i>			
RW 80-1027	a) MAISADOUR SEMENCES -DIVISION RECHERCHE ROUTE DE SAINT SEVER FR-40280 HAUT MAUCO	<u>MAS 15P (C)</u> MGM181207	28.01.2011
	b) -		
RW 80-1031	a) MAISADOUR SEMENCES -DIVISION RECHERCHE ROUTE DE SAINT SEVER FR-40280 HAUT MAUCO	<u>Volker</u> MGM185860	10.02.2011
	b) -		
RW 80-1043	a) R2N SAS RUE EMILE SINGLA - SITE DE BOURRAN BP 3336 FR-12033 RODEZ CEDEX 09	- RH010007	26.01.2011
	b) -		
RW 80-1051	a) MAISADOUR SEMENCES -DIVISION RECHERCHE ROUTE DE SAINT SEVER FR-40280 HAUT MAUCO	- MGM185666	28.01.2011
	b) -		

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van intrekking
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du retrait
RW 80-1053	a) MAISADOUR SEMENCES -DIVISION RECHERCHE ROUTE DE SAINT SEVER FR-40280 HAUT MAUCO b) -	<u>MAS 25T (C)</u> MGM181204	28.01.2011
VG/A/080 /01190	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	<u>Enola</u> LZM159/72	13.01.2011
VG/A/080 /01196	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA8163	27.01.2011
VG/A/080 /01226	a) PIONEER HI-BRED NORTHERN EUROPE SERVICES DIV.GMBH APENSENERSTRASSE 198 DE - 21614 BUXTEHUDE b) PIONEER HI-BRED NORTHERN EUROPE SALES DIVISION GMBH KUNSTLAAN 44 BE - 1040 ETTERBEEK	<u>P7532(C)</u> X75A214	26.01.2011
VG/A/080 /01238	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- NX04078	13.01.2011
VG/A/080 /01240	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- NX07138	13.01.2011
VG/A/080 /01242	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- NX07199	27.01.2011
VG/A/080 /01246	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	- NX14459	27.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van intrekking
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du retrait
VG/A/080 /01250	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA0001	27.01.2011
VG/A/080 /01256	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	- KXA0122	27.01.2011
VG/A/080 /01264	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM159/53	13.01.2011
VG/A/080 /01268	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM159/74	13.01.2011
VG/A/080 /01274	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	- LZM160/51	13.01.2011

IV Beslissingen - Décisions

IV.1 Inschrijvingen - Inscriptions

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
<i>Cichorium intybus L. var. sativum Lam. & DC., Industriële cichorei, Chicorée industrielle</i>			
RW 14053	a) CHICOLINE DE S.A. COSUCRA-GROUPE WARCOING RUE DE LA SUCRERIE 2 BE-7740 WARCOING b) - c) CHICOLINE DE S.A. COSUCRA-GROUPE WARCOING RUE DE LA SUCRERIE 2 BE-7740 WARCOING	Zingaro	23.02.2011
<i>Lolium multiflorum Lam.- Ssp. Alternativum (=Westerworld), Westerwolds raaigras, Ray-grass Westerwold</i>			
VG/A/017.1/00042	a) KORMORAN B.V.B.A. KERKSTRAAT 42 BE - 3321 OUTGAARDEN b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Melsemper	28.02.2011
<i>Lolium x boucheanum Kunth, Gekruist raaigras, Ray-grass hybride</i>			
VG/A/019 /00004	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Melprius	05.02.2011
<i>Zea mays L., Maïs, Maïs</i>			
VG/A/080 /01120	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS c) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	Koloris	13.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
VG/A/080 /01142	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	Aaposito	13.01.2011
VG/A/080 /01148	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	Aaravan	13.01.2011
VG/A/080 /01168	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	Eliot	13.01.2011
VG/A/080 /01170	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	LG30222(C)	13.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
VG/A/080 /01186	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	LG30223(C)	13.01.2011
VG/A/080 /01214	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b) c) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR	SY Cooky	13.01.2011

IV.2 Verlenging van inschrijvingen - Prolongation des inscriptions

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van verlenging
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de la prolongation
<i>Avena sativa L., Haver, Avoine</i>			
VG/A/068 /00010	a) LOCHOW-PETKUS BELGIUM N.V. TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN c) LOCHOW-PETKUS BELGIUM N.V. TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN	Evita	01.01.2011
<i>Beta vulgaris L. - Fodder Beet, Voederbiet, Betterave fourragère</i>			
VG/A/002 /00021	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE LIMAGRAIN UK LTD. CAMP ROAD, WITHAM ST HUGHS UK - LN6 9TW LINCOLN b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE LIMAGRAIN UK LTD. CAMP ROAD, WITHAM ST HUGHS UK - LN6 9TW LINCOLN	Bolero	01.01.2011
<i>Beta vulgaris L. - Sugar Beet, Suikerbiet, Betterave sucrière</i>			
VG/A/001 /00061	a) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN b) c) SESVANDERHAVE N.V./S.A. INDUSTRIEPARK SOLDATENPLEIN Z 2 / 15 BE - 3300 TIENEN	Semper	01.01.2011
<i>Cichorium intybus L. var. sativum Lam. & DC., Industriële cichorei, Chicorée industrielle</i>			
RW 85016	a) CHICOLINE DE S.A. COSUCRA-GROUPE WARCOING RUE DE LA SUCRERIE 2 BE-7740 WARCOING b) - c) CHICOLINE DE S.A. COSUCRA-GROUPE WARCOING RUE DE LA SUCRERIE 2 BE-7740 WARCOING	Maurane	01.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van verlenging
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de la prolongation
<i>Festuca pratensis</i> Huds., Beemdlangbloem, Féтуque des prés			
VG/A/015 /00001	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Merifest	01.01.2011
<i>Festuca rubra</i> L., Roodzwenkgras, Féтуque rouge			
VG/A/016 /00006	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Rolf	01.01.2011
<i>Linum usitatissimum</i> L., Vlas, Lin			
VG/A/064 /00016	a) LIMAGRAIN NEDERLAND B.V. VAN DER HAVE WEG 2 POSTBUS 1 NL - 4410 AA RILLAND b) BRAET N.V. KANAALWEG 13 BE - 8710 OOIGEM c) LIMAGRAIN NEDERLAND B.V. VAN DER HAVE WEG 2 POSTBUS 1 NL - 4410 AA RILLAND	Agatha	01.01.2011
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.- <i>Ssp. non alternativum</i> (=Italian), Italiaans raaigras, Ray-grass d'Italie			
VG/A/017.2/00010	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Meroa RvP	01.01.2011
VG/A/017.2/00030	a) DLF - TRIFOLIUM A/S OSTERGADE 7-9 P.O.BOX 59 DK - 4000 ROSKILDE b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN c) DLF - TRIFOLIUM A/S OSTERGADE 7-9 P.O.BOX 59 DK - 4000 ROSKILDE	Zarastro	01.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van verlenging
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de la prolongation

***Lolium perenne* L., Engels raigras, Ray-grass anglais**

VG/A/018 /00020	a) DLF - TRIFOLIUM A/S OSTERGADE 7-9 P.O.BOX 59 DK - 4000 ROSKILDE b) c) DLF - TRIFOLIUM A/S OSTERGADE 7-9 P.O.BOX 59 DK - 4000 ROSKILDE	Tivoli	01.01.2011
VG/A/018 /00021	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Merlinda	01.01.2011
VG/A/018 /00058	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN c) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	Indiana	01.01.2011
VG/A/018 /00061	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Oxiana	01.01.2011

***Phleum pratense* L., Thimothee, Fléole des prés**

VG/A/022 /00001	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Erecta RvP	01.01.2011
-----------------	--	------------	------------

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van verlenging
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de la prolongation

Raphanus sativus L. var. oleiformis Pers., Bladramenas, Radis oléifère

VG/A/053 /00010	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE BARENBRUG HOLLAND B.V. POSTBUS 1338 NL - 6501 BH NIJMEGEN b) BARENBRUG HOLLAND B.V. POSTBUS 1338 NL - 6501 BH NIJMEGEN c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Sirius	01.01.2011
-----------------	---	--------	------------

Scorzonera hispanica L., Schorseneer, Scorsonère

VG/H/042 /00008	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) BUCOMAT N.V. KARREWEGSTRAAT 138 BE - 9800 DEINZE c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Antonia	01.01.2011
-----------------	---	---------	------------

Sinapis alba L., Gele mosterd, Moutarde blanche

VG/A/066 /00015	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Salsa	01.01.2011
-----------------	---	-------	------------

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van verlenging
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de la prolongation
VG/A/066 /00017	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) JORION S.A. CHAUSSEE DE LEUZE 1 BE - 7911 HACQUEGNIES c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Meringue	01.01.2011
<i>Solanum tuberosum L.</i> , Aardappel , Pomme de terre			
VG/A/081 /00009	a) FRIESE MAATSCHAPPIJ VAN LANDBOUW WILLEMSKADE 11 NL - 8911 AW LEEUWAARDE b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN c) FRIESE MAATSCHAPPIJ VAN LANDBOUW WILLEMSKADE 11 NL - 8911 AW LEEUWAARDE	Berber	01.01.2011
VG/A/081 /00011	a) SELECTIEBEDRIJF KOOI B.V. POSTBUS 364 NL - 8901 BD LEEUWARDEN b) CLEEREN N.V. O.L.VROUWSTRAAT 3 BE - 3570 ALKEN c) SELECTIEBEDRIJF KOOI B.V. POSTBUS 364 NL - 8901 BD LEEUWARDEN	Frieslander	01.01.2011
VG/A/081 /00020	a) HZPC HOLLAND B.V. EDISONWEG 5 - PO BOX 88 NL - 8500 AB JOURE b) SERVAGRI S.A. ZONE INDUSTRIELLE TOURNAI-OUEST BE - 7501 ORCQ c) HZPC HOLLAND B.V. EDISONWEG 5 - PO BOX 88 NL - 8500 AB JOURE	Novita	01.01.2011
<i>Trifolium pratense L.</i>, Rode klaver, Trèfle violet			
VG/A/042 /00003	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Merviot	01.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van verlenging
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de la prolongation
VG/A/042 /00005	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE BARENBRUG HOLLAND B.V. POSTBUS 1338 NL - 6501 BH NIJMEGEN b) BARENBRUG HOLLAND B.V. POSTBUS 1338 NL - 6501 BH NIJMEGEN c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Lemmon	01.01.2011
VG/A/042 /00006	a) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) ILVO - PLANT TOEGEPASTE GENETICA EN VEREDELING CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Merian	01.01.2011
<i>Triticum aestivum L. emend Fiori et Paol., Zachte tarwe, Froment/Blé tendre</i>			
VG/A/077 /00044	a) BAYERISCHE PFLANZENZUCHT GESELLSCHAFT ELISABETHSTRASSE 38 DE - 80796 MUNCHEN b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE c) BAYERISCHE PFLANZENZUCHT GESELLSCHAFT ELISABETHSTRASSE 38 DE - 80796 MUNCHEN	Pajero	01.01.2011
<i>Triticum spelta L., Spelt, Epeautre</i>			
RW 79011	a) CRA-W DPT SC. DU VIVANT UN. AMÉL. ESP. ET BIODIV. 4 RUE DE LIROUX BE-5030 GEMBLOUX b) - c) CRA-W DPT SC. DU VIVANT UN. AMÉL. ESP. ET BIODIV. 4 RUE DE LIROUX BE-5030 GEMBLOUX	Cosmos	01.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van verlenging
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de la prolongation

x *Triticosecale Wittm.*, Triticale (zelfbestuivende rassen), Triticale (variétés autogames)

VG/A/076 /00015	a) LOCHOW-PETKUS BELGIUM N.V. TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN c) LOCHOW-PETKUS BELGIUM N.V. TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN	Joyce	01.01.2011
-----------------	--	-------	------------

IV.4 Afwijzing van de aanvraag om inschrijving- Rejet de la demande d'inscription

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van afwijzing
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du rejet
Zea mays L., Maïs, Maïs			
RW 80993	a) R2N SAS RUE EMILE SINGLA - SITE DE BOURRAN BP 3336 FR-12033 RODEZ CEDEX 09 b) -	<u>Xxentos</u> RH 0773	13.01.2011
RW 80997	a) R2N SAS RUE EMILE SINGLA - SITE DE BOURRAN BP 3336 FR-12033 RODEZ CEDEX 09 b) -	<u>Geox</u> RH 08023	13.01.2011
RW 80-1013	a) MAISADOUR SEMENCES -DIVISION RECHERCHE ROUTE DE SAINT SEVER FR-40280 HAUT MAUCO b) -	<u>Tanaya</u> MGM 164258	13.01.2011
RW 80-1015	a) MAISADOUR SEMENCES -DIVISION RECHERCHE ROUTE DE SAINT SEVER FR-40280 HAUT MAUCO b) -	<u>MAS 14K (C)</u> MGM 172080	13.01.2011
RW 80-1035	a) R2N SAS RUE EMILE SINGLA - SITE DE BOURRAN BP 3336 FR-12033 RODEZ CEDEX 09 b) -	<u>Gentixx</u> RH09013	13.01.2011
RW 80-1045	a) R2N SAS RUE EMILE SINGLA - SITE DE BOURRAN BP 3336 FR-12033 RODEZ CEDEX 09 b) -	- RH010008	13.01.2011
VG/A/080 /01100	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	<u>SY Nobility</u> NX14107	13.01.2011
VG/A/080 /01102	a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR b)	<u>SY Montecarlo</u> NX07057	13.01.2011
VG/A/080 /01134	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	<u>LG3228(C)</u> LZM257/76	13.01.2011
VG/A/080 /01136	a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE	<u>Abbaco</u> LZM157/32	13.01.2011

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van afwijzing
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du rejet
VG/A/080 /01162	a) EURALIS SEMENCES AVENUE GASTON PHOEBUS FR - 64230 LESCAR	<u>ES Saphari</u> EGZ9202	13.01.2011
VG/A/080 /01164	b) a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	<u>LG30229(C)</u> LZM158/03	13.01.2011
VG/A/080 /01218	b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR	<u>SY Multitop</u> NX10368	13.01.2011
VG/A/080 /01220	b) a) SYNGENTA SEEDS S.A.S. CHEMIN DE L'HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR	<u>SY Unitop</u> NX14398	13.01.2011
VG/A/080 /01234	b) a) EURALIS SEMENCES AVENUE GASTON PHOEBUS FR - 64230 LESCAR	- ESZ0206	13.01.2011
VG/A/080 /01254	b) a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	- KXA0121	13.01.2011
VG/A/080 /01258	b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	- KXA0131	13.01.2011
VG/A/080 /01276	b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS a) LIMAGRAIN EUROPE B.P. 115 FR - 63203 RIOM CEDEX	- LZM160/81	13.01.2011
	b) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE		

V Wijziging van de aanvrager, de mandataris of de instandhouder Modification du demandeur, du mandataire ou du mainteneur

Dossier N° Rasbenaming	Vorige a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Nieuwe a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Datum van wijziging
N° du dossier Dénomination	Anciens a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Nouveaux a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Date de la modification
Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière			
RW 1533 Banquet	a) BETASEED FRANCE SARL RUE DE L'HORLOGERIE BP 164 - FR-62403 BETHUNE b) LIMAGRAIN CLOVIS MATTON BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 - DE- 37555 EINBECK	a) BETASEED FRANCE SARL RUE DE L'HORLOGERIE BP 164 - FR-62403 BETHUNE b) LIMAGRAIN BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 - DE- 37555 EINBECK	01.01.2011
RW 1535 Rambler	a) BETASEED FRANCE SARL RUE DE L'HORLOGERIE BP 164 - FR-62403 BETHUNE b) LIMAGRAIN CLOVIS MATTON BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 - DE- 37555 EINBECK	a) BETASEED FRANCE SARL RUE DE L'HORLOGERIE BP 164 - FR-62403 BETHUNE b) LIMAGRAIN BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 - DE- 37555 EINBECK	01.01.2011
Hordeum vulgare L. , Gerst, Orge et Escourgeon			
RW 69141 Milore	a) CLOVIS MATTON NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE b) - c) CLOVIS MATTON NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE	a) LIMAGRAIN BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE b) - c) LIMAGRAIN BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE	01.01.2011
RW 69143 Locamas	a) W. VON BORRIES - ECKENDORF GMBH & CO. KG HOVEDISSENSTRASSE 92 POSTFACH 1151 DE- 33818 LEOPOLDSHOHE b) CLOVIS MATTON NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE c) W. VON BORRIES - ECKENDORF GMBH & CO. KG HOVEDISSENSTRASSE 92 POSTFACH 1151 DE- 33818 LEOPOLDSHOHE	a) W. VON BORRIES - ECKENDORF GMBH & CO. KG HOVEDISSENSTRASSE 92 POSTFACH 1151 DE- 33818 LEOPOLDSHOHE b) LIMAGRAIN BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE c) W. VON BORRIES - ECKENDORF GMBH & CO. KG HOVEDISSENSTRASSE 92 POSTFACH 1151 DE- 33818 LEOPOLDSHOHE	01.01.2011

Dossier N° Rasbenaming	Vorige a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Nieuwe a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Datum van wijziging
N° du dossier Dénomination	Anciens a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Nouveaux a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Date de la modification
<i>Sinapis alba L., Gele mosterd, Moutarde blanche</i>			
VG/A/066 /00005 Amog	a) VEREDELINGSSTATION AG MOLENVELD 18 BE - 2870 RUISBROEK (ANTW.) b) c) VEREDELINGSSTATION AG MOLENVELD 18 BE - 2870 RUISBROEK (ANTW.)	a) NAS AG-CONSULTANCY B.V. BUDDINGHPLEIN 1 NL - 6665 GA DRIEL b) c) NAS AG-CONSULTANCY B.V. BUDDINGHPLEIN 1 6665 GA DRIEL	15.02.2011
VG/A/066 /00010 Aba	a) VEREDELINGSSTATION AG MOLENVELD 18 BE - 2870 RUISBROEK (ANTW.) b) c) VEREDELINGSSTATION AG MOLENVELD 18 BE - 2870 RUISBROEK (ANTW.)	a) NAS AG-CONSULTANCY B.V. BUDDINGHPLEIN 1 NL - 6665 GA DRIEL b) c) NAS AG-CONSULTANCY B.V. BUDDINGHPLEIN 1 6665 GA DRIEL	15.02.2011
<i>Triticum aestivum L. emend Fiori et Paol., Zachte tarwe, Froment/Blé tendre</i>			
RW 77291 Azzerti	a) CLOVIS MATTON NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE b) - c) CLOVIS MATTON NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE	a) LIMAGRAIN BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE b) - c) LIMAGRAIN BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE	01.01.2011

VI Geschrapte rassen - Variétés radiées

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	Rasbenaming	Datum van einde inschrijving Uitlooptermijn
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	Dénomination	Date de la fin d'inscription Délai d'écoulement
<i>Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière</i>			
RW 1298	a) AGROSEM 4 RUE DE L'EGLISE FR-60190 SACY LE PETIT b) SCAM PARC INDUSTRIEL 16 BE-5300 SEILLES	Calgarhi	31.12.2010 30.06.2013
RW 1367	a) SYNGENTA SEEDS AB P.O. BOX 302 SE-26123 LANDSKRONA b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE-9820 MERELBEKE	Ruveta	31.12.2010
RW 1371	a) SYNGENTA SEEDS AB P.O. BOX 302 SE-26123 LANDSKRONA b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE-9820 MERELBEKE	Rasta	31.12.2010
RW 1372	a) SYNGENTA SEEDS AB P.O. BOX 302 SE-26123 LANDSKRONA b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE-9820 MERELBEKE	Milota	31.12.2010
RW 1379	a) SYNGENTA SEEDS AB P.O. BOX 302 SE-26123 LANDSKRONA b) SYNGENTA SEEDS N.V. AMBACHTSWEG 20 BE-9820 MERELBEKE	Heracles	31.12.2010
<i>Cichorium intybus L. var. sativum Lam. & DC., Industriële chicorei, Chicorée industrielle</i>			
RW 85048	a) CHICOLINE DE S.A. COSUCRA-GROUPE WARCOING RUE DE LA SUCRERIE 2 BE-7740 WARCOING b) -	Enigme	31.12.2010
<i>Hordeum vulgare L. , Gerst, Orge et Escourgeon</i>			
RW 69139	a) LIMAGRAIN CLOVIS MATTON BELGIUM NV KAAISTRAAT 5 BE-8581 KERKHOVE b) -	Ericas	31.12.2010 30.06.2013
<i>Lolium multiflorum Lam., Italiaans/Westerwolds raaigras, Ray-grass d'Italie/Westerwold</i>			
RW 17045	a) DELLEY SAMEN UND PFLANZEN AG. CP 16 CH-1567 DELLEY b) CEBECO SEEDS HENDRIK VAN VELDEKESINGEL 150 , BUS 30 BE-3500 HASSELT	Vicugna	31.12.2010 30.06.2013
<i>Triticum aestivum L. emend Fiori et Paol., Zachte tarwe, Froment/Blé tendre</i>			
VG/A/077 /00266	a) LIMAGRAIN BELGIUM N.V. KAAISTRAAT 5 BE - 8581 KERKHOVE b)	Waldorf	31.12.2010 30.06.2013

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	Rasbenaming	Datum van einde inschrijving Uitlooptermijn
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	Dénomination	Date de la fin d'inscription Délai d'écoulement

Triticum spelta L., Spelt, Epeautre

RW 79015	a) CRA-W DPT SC. DU VIVANT UN. AMÉL. ESP. ET BIODIV. 4 RUE DE LIROUX BE-5030 GEMBLOUX b) -	Epimi	31.12.2010 30.06.2013
RW 79017	a) CRA-W DPT SC. DU VIVANT UN. AMÉL. ESP. ET BIODIV. 4 RUE DE LIROUX BE-5030 GEMBLOUX b) -	Rusio	31.12.2010 30.06.2013
RW 79021	a) CRA-W DPT SC. DU VIVANT UN. AMÉL. ESP. ET BIODIV. 4 RUE DE LIROUX BE-5030 GEMBLOUX b) -	Divépi	31.12.2010 30.06.2013

Zea mays L., Maïs, Maïs

RW 80075	a) CAUSSADE SEMENCES ZONE INDUSTRIELLE DE MEAUX FR-82303 CAUSSADE b) CAUSSADE SERVICE BENELUX SA C/O BRUNO JENNART RUE DES RAVES 1 BE-7870 BAUFFE	Dairi	31.12.2010 30.06.2013
VG/A/080 /00591	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	Agostino	31.12.2010
VG/A/080 /00938	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	KWS 5133 Eco	31.12.2010
VG/A/080 /00940	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK b) KWS BENELUX B.V. HULSTBAAN 266 - POSTBUS 2 BE - 9112 SINAAI-WAAS	Filippo	31.12.2010

VII Officiële bekendmakingen - Annonces officielles

Vlaamse Overheid Agentschap voor Landbouw en Visserij

De Bulletins 'Kweekproducten & Nationale Rassencatalogi' alsook de 'Nationale rassenlijsten voor landbouw- en groentegewassen' - actualisatie: 11/2010 zijn ter beschikking op: [Rassenlijsten](#)

Deze link <http://lv.vlaanderen.be> > [Plant](#) > [Rassenlijsten](#) brengt u waar alle nuttige informatie te vinden is betreffende de aanvragen voor opname op de Nationale rassenlijst via het Vlaamse Gewest.

Vanaf 1 juli 2009 worden de retributies geïndexeerd met 5% in toepassing van artikel 15 van het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2007. Hierna vindt u een overzicht van de retributies vanaf 01/07/2009.

RETRIBUTIES IN EURO TE BETALEN VOOR HET VLAAMS GEWEST(*) vanaf 1/07/2009				
REDEVANCES EN EUROS POUR LA RÉGION FLAMANDE à partir du 1/07/2009				
Het bedrag van de retributie, is afhankelijk van de klasse en de plantensoort waartoe het ras behoort. De plantensoorten zijn ingedeeld in vier klassen: 1° klasse A: maïs, suikerbiet; 2° klasse B: tarwe, gerst, aardappel, vlas, koolzaad voor oliewinning, niet-doorlevende grassen; 3° klasse C: doorlevende grassen en andere doorlevende landbouwsoorten; 4° klasse D: landbouwsoorten die niet vermeld worden onder klasse A, B en C en groentesoorten.				
TE INNEN BEDRAGEN PER RAS	KLASSEN			
	A	B	C	D
	EUR	EUR	EUR	EUR
1. neerlegging van de aanvraag tot inschrijving	210	210	210	210
2. onderzoek naar OHB, per onderzoeksperiode (**)	630	630	630	630
	Suikerbiet	Maïs		
3. onderzoek naar de CGW, per onderzoeksdoeleinde en per onderzoeksperiode	1365	1440	1050	735
1 ^{ste} en 2 ^{de} onderzoeksperiode			1050	
3 ^{de} en volgende onderzoeksperiode			630	
4. jaarlijks behoud van de inschrijving				
eerste jaar	105	105	105	105
tweede jaar	210	210	210	168
derde jaar	315	315	300	210
vierde jaar en volgende jaren, per jaar	420	315	315	210

(*) Voor meer details, zie het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2007 houdende vaststelling van de retributies voor de inschrijving van de rassen in de nationale rassencatalogi, voor de uitoefening van bepaalde beroepen in de sector van het plantaardige teeltmateriaal en voor de keuring van dat materiaal en het officieel bericht over de indexatie dat werd gepubliceerd op 22 juni 2009 in het Belgisch Staatsblad.

(**) Indien, voor het OHB-onderzoek beroep wordt gedaan op een buitenlandse dienst, wordt het bedrag beschouwd als een voorschot op het verschuldigde bedrag. Dit laatste is het bedrag betaald door de regionale dienst aan de buitenlandse dienst

Service public de Wallonie

Depuis le 1^{er} juillet 2009, les redevances ont été indexées de 5% en application de l'article 3 §1^{er} l'arrêté du Gouvernement wallon du 28 février 2008. Vous trouverez ci-dessous un tableau résumé des principales redevances qui sont d'application depuis le 1^{er} juillet 2009.

La liste des variétés inscrites au catalogue national des variétés des espèces agricoles et la liste des variétés inscrites au catalogue national des variétés des espèces de légumes – **consolidation d'octobre 2010** – de même que les derniers « Bulletins des obtentions végétales et des catalogues nationaux » sont disponibles sur le site <http://agriculture.wallonie.be/catalogues>.

Vous trouverez également sur ce site

- les résultats des essais de valeur culturale et d'utilisation des dernières variétés inscrites au catalogue belge dans un paragraphe intitulé « Nouvelles inscriptions au catalogue belge des variétés des espèces agricoles : résultats d'essais de valeur culturale et d'utilisation – VCU »
- tout ce qu'il faut savoir pour introduire une demande d'inscription au catalogue belge ou une demande d'autorisation dans le cadre de la directive 2004/842 via la Région wallonne (circulaire, formulaires, protocoles et critères) dans un paragraphe intitulé « Inscription au catalogue belge des variétés des espèces agricoles »

Pour connaître le détail des redevances à payer et leurs conditions d'application, veuillez vous référer à l'[Arrêté du Gouvernement wallon du 28 février 2008](#) fixant **les redevances en matière d'inscription de variétés aux catalogues nationaux des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes** qui a été publié dans le Moniteur belge du 23/04/2008 et est disponible sur le site <http://agriculture.wallonie.be/catalogues>.

REGION WALLONNE : résumé des principales redevances en application à partir du 1^{er} juillet 2009				
Le montant de la redevance est fonction de l'espèce dont fait partie la variété. Les espèces sont réparties en 4 classes de tarif à savoir :				
<ul style="list-style-type: none"> - classe A: maïs, betteraves sucrières; - classe B: froment, orge pomme de terre, lin, colza à huile, graminées non pérennes; - classe C: graminées pérennes et autres espèces agricoles pérennes; - classe D: espèces agricoles non mentionnées dans les classes A, B et C et espèces de légumes. 				
MONTANTS À PERCEVOIR PAR VARIÉTÉ	CLASSES			
	A	B	C	D
	EUR	EUR	EUR	EUR
Pour le dépôt de la demande	210			
Examen de la distinction, de l'homogénéité et de la stabilité (*) , par période d'examen :	630			
	Betteraves	Maïs		
Examen de la valeur culturale, par période d'examen :	1365	1440	1050	-
1^{ère} et 2^{ème} période d'examen, par période d'examen			1050	
3^{ème} et 4^{ème} période d'examen, par période d'examen			630	
Maintien de l'inscription : Redevances annuelles				
⋮				
Première année	105		105	105
Deuxième année	210		210	168
Troisième année	315		315	210
Quatrième année et années suivantes, par année	420		315	210

(*) Lorsque, pour l'examen de la DHS, il est fait appel à un service étranger, le montant payé est considéré comme une avance sur le montant dû à savoir, celui payé par le service régional au service étranger.

(**) lorsque un examen complémentaire rhizoctone ou nématode à kyste est demandé, ce montant est augmenté de 20% et devient 1638

De bevoegdheden verbonden aan de Rassencatalogus voor landbouw- en groentengewassen vallen onder de Gewesten. De aanvragen tot inschrijving worden behandeld door het Vlaams Gewest of/en het Waals Gewest. Het Gewest dat de aanvraag tot inschrijving beheert wordt vermeld in het bulletin met de afkorting "VG" voor het Vlaams Gewest en "RW" voor het Waals Gewest.

De contactadressen zijn als volgt :

VOOR HET WAALS GEWEST :

Mme Françoise Bedoret
Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement
Direction de la Qualité
14 Chaussée de Louvain
Bât. Place-2^{ème} étage
B-5000 Namur

Tél : ++ 32 81 64 95 97

Fax : ++ 32 81 64 95 44

Francoise.bedoret@spw.wallonie.be

<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Gegevens voor betaling :

Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement
Direction de la Qualité
14 Chaussée de Louvain
Bât. Place-2^{ème} étage
B-5000 Namur

Bankrekeningnummer : 091-2150219-49

IBAN : BE97 0912 1502 1949

BIC : GKCCBEBB

DEXIA

Pachecolaan, 44

B-1000 Brussel

VOOR HET VLAAMS GEWEST:

Mevr. Mia Defrancq
Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en Visserij - Productkwaliteitsbeheer
Ellips, 4^e verdieping
Koning Albert II laan 35, bus 41
1030 Brussel
Tel: ++ 32 2 552.74.48
Fax: ++ 32 2 552.74.01
mia.defrancq@lv.vlaanderen.be

www.vlaanderen.be/landbouw > Plant > Rassenlijsten

Gegevens voor betaling:

Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en Visserij - Productkwaliteitsbeheer
Ellips, 4^e verdieping
Koning Albert II laan 35, bus 41
1030 Brussel

Bankrekeningnummer: 096-2225023-58

IBAN: BE95 0962 2250 2358

BIC: GKCCBEBB

DEXIA

Pachecolaan, 44

B-1000 Brussel

Les compétences liées aux Catalogues des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes relèvent des Régions. Les nouvelles demandes d'inscription sont traitées par la Région wallonne ou/et par la Région flamande. La Région qui assure la gestion de la demande d'inscription est mentionnée dans le bulletin par le sigle «RW» pour la Région wallonne et le sigle «VG» pour la Région flamande.

Les adresses de contact sont :

POUR LA RÉGION WALLONNE :

Mme Françoise Bedoret
Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement
Direction de la Qualité
14 Chaussée de Louvain
Bât. Place-2^{ème} étage
B-5000 Namur
Tél : ++ 32 81 64 95 97
Fax : ++ 32 81 64 95 44
Francoise.bedoret@spw.wallonie.be
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Données pour le paiement :

Service public de Wallonie
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement
Direction de la Qualité
14 Chaussée de Louvain
Bât. Place-2^{ème} étage
B-5000 Namur

N° de compte bancaire : 091-2150219-49
IBAN : BE97 0912 1502 1949
BIC : GKCCBEBB
DEXIA
Boulevard Pacheco, 44
B-1000 Bruxelles

POUR LA RÉGION FLAMANDE:

Mw. Mia Defrancq
Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en Visserij - Productkwaliteitsbeheer
Ellips, 4^e verdieping
Koning Albert II laan 35, bus 41
1030 Brussel
Tel : ++ 32 2 552 74 48
Fax : ++ 32 2 552 74 01
mia.defrancq@lv.vlaanderen.be

www.vlaanderen.be/landbouw > Plant > Rassenlijsten

Données pour le paiement :

Vlaamse Overheid
Agentschap voor Landbouw en Visserij - Productkwaliteitsbeheer
Ellips, 4^e verdieping
Koning Albert II laan 35, bus 41
1030 Brussel

N° de compte bancaire : 096-2225023-58
IBAN : BE95 0962 2250 2358
BIC : GKCCBEBB
DEXIA
Boulevard Pacheco, 44
B-1000 Bruxelles

The competences linked to the agricultural and vegetable catalogues are under the responsibility of the regions. Consequently the requests for inscriptions are treated by the Flemish or/and the Walloon region.

The region that assume the management of the request of inscription is mentioned in the bulletin by the abbreviation "RW" for the Walloon region and by "VG" for the Flemish region.

The contact addresses are :

FOR THE WALLOON REGION:

Mme Françoise Bedoret
 Service public de Wallonie
 Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement
 Direction de la Qualité
 14 Chaussée de Louvain
 Bât. Place-2^{ème} étage
 B-5000 Namur
 Phone : ++ 32 81 64 95 97
 Fax : ++ 32 81 64 95 44
Francoise.bedoret@spw.wallonie.be
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Information for payment :

Service public de Wallonie
 Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement
 Direction de la Qualité
 14 Chaussée de Louvain
 Bât. Place-2^{ème} étage
 B-5000 Namur

Account N° : 091-2150219-49
 IBAN : BE97 0912 1502 1949
 BIC : GKCCBEBB
 DEXIA
 Boulevard Pacheco, 44
 B-1000 Brussels

FOR THE FLEMISH REGION:

Mrs. Mia Defrancq
 Vlaamse Overheid
 Agentschap voor Landbouw en Visserij - Productkwaliteitsbeheer
 Ellips, 4^e verdieping
 Koning Albert II laan 35, bus 41
 1030 Brussel
 Phone: ++ 32 2 552 74 48
 Fax: ++ 32 2 552 74 01
mia.defrancq@lv.vlaanderen.be
www.vlaanderen.be/landbouw > Plant > Rassenlijsten

Information for payment:

Vlaamse Overheid
 Agentschap voor Landbouw en Visserij - Productkwaliteitsbeheer
 Ellips, 4^e verdieping
 Koning Albert II laan 35, bus 41
 1030 Brussel

Account N°: 096-2225023-58
 IBAN: BE95 0962 2250 2358
 BIC: GKCCBEBB
 DEXIA
 Pachecolaan, 44
 B-1000 Brussel